

UMNB BULLETIN

16 NOV 2020



UNION DES
MUNICIPALITÉS
DU NOUVEAU
-BRUNSWICK

UNION OF THE
MUNICIPALITIES
OF NEW BRUNSWICK

www.umnb.ca

OFFICE UPDATE

1. City of Saint John Cyberattack

The City of Saint John has experienced [a significant cyberattack](#). All City IT services have been shut down until further notice, including email, the city's website, and online payment systems. [Read their statement here](#). UMNB received a briefing Sunday night. This is a Ryuk ransomware attack.

What municipalities should do:

- Do not open emails from City of SJ addresses (saintjohn.ca) until the issue is resolved.
- Have a [business continuity plan](#) ready in case. If you need help with business continuity plan, contact the GNB Office of the Chief Information Officer.
- Alert your IT department/cybersecurity provider to the issue & specific type of ransomware
SHA1 (Emotet/Ryuk): DD2B63E35BD8FA6228754A64375313DE79C7C940
Domain: *.[allsafelink.com](#) IP Address: 74.118.138.113 IP Address: 23.106.223.85
- Closely monitor your information systems for any suspicious activity. Make sure all patches are up to date and consider initiating deep system scans. More information is available at <https://cyber.gc.ca/en/>
- Communicate with all staff and remind them how to follow good cyber hygiene. More information is available at <https://www.getcybersafe.gc.ca/>

Backgrounder from the Canadian Centre for Cyber Security on ransomware, including how to prevent and recover: <https://cyber.gc.ca/sites/default/files/publications/ITSAP.00.099-en.pdf>

2. State of emergency extended

The [state of emergency mandatory order](#) was renewed on Thursday, Nov. 12, under the authority of the Emergency Measures Act.

3. Atlantic Connectivity Roundtable



1st VP Tammy Rampersaud represented UMNb on a roundtable call last week, regarding [the announcement of \\$1.75 billion to the Universal Broadband Fund by the Prime Minister](#). This announcement is to help connect Canadians and allow them to have access to fast and reliable internet no matter where they live.

There was a large focus on the [\\$150 million Rapid Response Stream](#). This is for shovel ready projects under \$5 million. Applications for these need to be in by Nov. 21. There will need to be an internet service provider ISP as a partner ready to go.

Funding by the Federal Government is up to 75% with municipalities, non-profits and internet service providers eligible. The 25% remaining can be through other partnerships outside the Federal Government and can also consist of Gas Tax funding for their portion.

<https://www.canada.ca/en/innovation-science-economic-development/news/2020/11/universal-broadband-fund-and-telesat-low-earth-orbit-capacity-agreement.html>

RAPPORT DU BUREAU

1. Cyberattaque de la ville de Saint John

La ville de Saint John a subi une importante cyber-attaque. Tous les services informatiques de la ville ont été fermés jusqu'à nouvel ordre, y compris le courrier électronique, le site web de la ville et les systèmes de paiement en ligne. Lisez leur déclaration [ici](#). UMNb a reçu un briefing dimanche soir. Il s'agit d'une attaque de type Ryuk ransomware.

Ce que les municipalités doivent faire :

- Ne pas ouvrir les courriels provenant des adresses de la ville de SJ (saintjohn.ca) jusqu'à ce que le problème soit résolu.
- Ayez un plan de continuité des activités prêt au cas où. Si vous avez besoin d'aide concernant le plan de continuité des activités, contactez le bureau du directeur de l'information du GNB.
- Informez votre service informatique ou votre fournisseur de services de sécurité informatique du problème et du type de logiciel de rançon spécifique
- SHA1 (Emotet/Ryuk) : DD2B63E35BD8FA6228754A64375313DE79C7C940
- Domaine : *.allsafelink.com Adresse IP : 74.118.138.113 Adresse IP : 23.106.223.85
- Surveillez de près vos systèmes d'information pour détecter toute activité suspecte. Assurez-vous que tous les correctifs sont à jour et envisagez de lancer des analyses approfondies du système. Plus d'informations sont disponibles sur le site <https://cyber.gc.ca/fr/>
- Communiquer avec tout le personnel et leur rappeler comment suivre une bonne cyber-hygiène. Plus d'informations sont disponibles sur <https://www.pensezcybersecurite.gc.ca/fr/accueil>

Document d'information du Centre canadien de cybersécurité sur les logiciels rançonnés, notamment sur la manière de les prévenir et de les récupérer :

https://cyber.gc.ca/sites/default/files/publications/ITSAP.00.099-fr_1.pdf

2. Prolongation de l'état d'urgence

[L'ordonnance obligatoire émise dans le cadre de l'état d'urgence](#) a été renouvelée, le jeudi 12 novembre, en vertu de la Loi sur les mesures d'urgence.

3. Table ronde sur la connectivité atlantique

La première vice-présidente Tammy Rampersaud a représenté UMNb lors d'une table ronde la semaine dernière, concernant [l'annonce de 1,75 milliard de dollars au Fonds universel pour le haut débit par le Premier ministre](#). Cette annonce vise à aider à connecter les Canadiens et à leur permettre d'avoir accès à un internet rapide et fiable, quel que soit l'endroit où ils vivent.

L'accent a été mis sur le [volet de réalisation rapide, doté de 150 millions de dollars](#). Il s'agit de projets prêts à démarrer de moins de 5 millions de dollars. Les demandes pour ces projets doivent être envoyées avant le 21 novembre. Un fournisseur d'accès Internet devra être un partenaire prêt à intervenir.

Le financement du gouvernement fédéral peut atteindre 75 %, les municipalités, les organisations à but non lucratif et les fournisseurs d'accès Internet étant éligibles. Les 25 % restants peuvent être obtenus par le biais d'autres partenariats en dehors du gouvernement fédéral et peuvent également consister en un financement de la taxe sur l'essence pour leur part.

<https://www.canada.ca/en/innovation-science-economic-development/news/2020/11/universal-broadband-fund-and-telesat-low-earth-orbit-capacity-agreement.html>

NEWS | NOUVELLES

15 NOV 2020 - Flu vaccine precautions ordered by Public Health

Public Health is reporting adverse events in three individuals who received one specific batch of influenza vaccine which consisted of approximately 85,000 doses. As a precaution, providers who have remaining inventory of this batch will not administer any more doses until the situation can be further investigated. All doses remaining from other batches will continue to be administered.

“Immunization is our best defence against influenza. There is still vaccine available that is not part of this specific batch and we encourage New Brunswickers who have not yet received the flu vaccine to do so,” said Dr. Cristin Muecke, deputy chief medical officer of health. “The risk of experiencing a severe adverse event remains extremely low and anyone who received a flu vaccine more than 10 days ago without an adverse reaction should not be concerned.”

15 NOV 2020 - Mesures de précaution prises par la Santé publique concernant le vaccin antigrippal

Les responsables de la Santé publique signalent que trois personnes qui ont reçu une dose provenant d'un lot de vaccins antigrippaux en particulier, comprenant environ 85 000 doses, ont ressenti des effets secondaires indésirables. Par mesure de précaution, les fournisseurs qui ont encore des doses de ce lot de vaccins en stock n'administreront plus d'autres vaccins provenant de ce lot en attendant que la situation puisse être examinée de plus près.

« L'immunisation constitue notre meilleure défense contre la grippe. Il y a toujours des vaccins antigrippaux disponibles qui ne proviennent pas de ce lot et nous encourageons tous les Néo-Brunswickois à se faire vacciner, s'ils ne l'ont pas déjà fait, a précisé Dre Cristin Muecke, médecin-hygiéniste en chef adjointe. Le risque de ressentir des effets secondaires graves est extrêmement faible et toute personne qui a reçu le vaccin antigrippal il y a plus de 10 jours sans ressentir d'effet secondaire n'a pas à s'inquiéter. »

13 NOV 2020 - Further broadband upgrades coming to rural New Brunswick

Seventy-three thousand rural New Brunswick households will have access to high speed Internet service thanks to an agreement with Xplornet (XCI) to undertake upgrades to the province's rural broadband.

The Phase 2 goals are:

- provide 63,000 rural households with access to internet service with up to 100 Megabits per second (Mbps);
- provide an additional 10,000 rural households located in remote areas of the province with access to satellite service with up to 25 Mbps; and
- ensure 97 per cent of rural households in New Brunswick have access to broadband internet at the universal service objective speed or higher, while the remaining three per cent of rural households receive broadband internet by satellite.

The project's second phase will cost \$131 million, with Xplornet investing \$91 million and the balance of \$40 million coming from the Rural and Northern Communities stream of the federal Investing in Canada Infrastructure Program.

13 NOV 2020 - Nouvelles mises à niveau des services à large bande pour les régions rurales du Nouveau-Brunswick

Environ 73 000 ménages ruraux du Nouveau-Brunswick auront accès à un service Internet haute vitesse grâce à une entente conclue avec Xplornet (XCI) visant à moderniser les services à large bande dans les régions rurales de la province.

Les objectifs de la phase 2 sont les suivants :

- fournir à 63 000 ménages ruraux un accès à un service Internet ayant une vitesse pouvant aller jusqu'à 100 mégabits par seconde (Mb/s);
- fournir à 10 000 ménages ruraux supplémentaires situés dans des régions éloignées de la province un accès à un service Internet par satellite ayant une vitesse pouvant aller jusqu'à 25 Mb/s; et
- veiller à ce que 97 pour cent des ménages ruraux du Nouveau-Brunswick aient accès à un service Internet à large bande ayant une vitesse conforme à l'objectif du service universel ou plus élevée, et que les trois pour cent restants des ménages ruraux aient accès au service Internet à large bande par satellite.

La deuxième phase du projet coûtera 131 millions de dollars : Xplornet investira 91 millions de dollars, tandis que les 40 millions de dollars restants proviendront du volet Infrastructures dans les collectivités rurales et nordiques du programme d'infrastructure Investir dans le Canada.

FUNDING | FINANCEMENT

The **Community Housing Transformation Centre** is an organization created through the National Housing Strategy. Recognizing the key role of municipalities in advancing housing solutions, the Centre is offering two opportunities: a matching fund, as well as expedited support for Rapid Housing Initiative applications. A recent partnership between the Centre and a municipality saw a city-led \$50,000 proposal development grant tripled by the Centre. Interested municipalities should contact Stéphan Corriveau, Executive Director, at s.corriveau@centre.support.

Le **Centre de transformation du logement communautaire** est une organisation créée dans le cadre de la Stratégie nationale du logement. Reconnaissant le rôle clé des municipalités dans l'avancement des solutions de logement, le Centre offre deux possibilités : un fonds de contrepartie, ainsi qu'un soutien accéléré pour les demandes de l'Initiative de logement rapide. Un récent partenariat entre le Centre et une municipalité a permis au Centre de tripler la subvention de 50 000 dollars accordée par la ville pour l'élaboration de propositions. Les municipalités intéressées doivent contacter Stéphan Corriveau, directeur exécutif, à l'adresse s.corriveau@centre.support.

Tree Canada is now accepting applications for community greening projects until November 30. Funding is available to support greening projects on school grounds, or any projects looking to plant trees or shrubs. Let's continue the spread of "green infrastructure" in our communities!

Investing in COVID-19 Community Resilience * Investir dans la résilience des collectivités face à la COVID-19

Mitacs Funding for Municipal Innovation

Proposals for new projects are accepted at any time but must be submitted by December 4, 2020. This date only applies to municipalities, not associations of municipalities.

For more information visit <https://discover.mitacs.ca/municipality-support/> or contact Mathieu Basque at 506 863-4068 or mbasque@mitacs.ca.

Mitacs Financement de l'innovation municipale

Les propositions de projets sont acceptées en tout temps, mais doivent être déposées avant le 4 décembre 2020. Cette date ne s'applique qu'aux municipalités et non aux associations municipales.

Pour plus de renseignements visitez le <https://discover.mitacs.ca/soutien-municipal/> ou communiquez avec Mathieu Basque au 506 863-4068 ou mbasque@mitacs.ca.

MNAI : Call for Expressions of Interest • Initiative sur les biens naturels municipaux (MNAI) : Manifestation d'intérêt

Enabling Accessibility Fund * Fonds pour l'accessibilité

Natural Resources Canada Science and Technology Internship Program * Ressources naturelles Canada Programme de stages en sciences et technologie

COVID-19 RESOURCES

UMNB: [COVID-19 Information and Resources](#)

FCM: [COVID-19 Resources for Municipalities](#)

GNB:

- [Office of the Chief Medical Officer of Health \(Public Health\)](#) : New Brunswick has 375 confirmed cases of coronavirus, 28 of which are active.
- [New Brunswick Coronavirus updates](#)
- [Employee bulletins](#)
- For concerns: call 844-462-8387 (daily 8:30am – 4:30 pm) or email helpaide@gnb.ca
- [Renewed and revised Mandatory Order](#) (Nov 5 2020)
- POSTER: [Use of a Community Face Mask to help reduce the spread of COVID-19](#) (Oct 28 2020)
- POSTER: [COVID-19: Screening Tool](#) (Oct 22 2020)
- POSTER: Park/Field Open [16 x 24](#) and [32 x 24](#)
- [COVID-19: Mandatory Masks FAQ](#) (Oct 16 2020)
- [Mandatory masks in compliance with Human Rights Act](#) (Oct 27 2020)

Canada's Chief Public Health Officer (CPHO), Dr. Theresa Tam, has released her latest report on the State of Public Health in Canada 2020: [From Risk to Resilience: An equity approach to COVID-19](#).

RE: GUIDANCE DOCUMENT REGARDING THE HOLIDAY SEASON

We have been advised that a holiday guidance document will be released in the near future.

RE: WEARING MASKS AT COUNCIL MEETINGS.

Municipal councils would wear masks until they are seated, and all public health measures are adhered to (i.e. 2m distancing or physical barrier).

When municipal councils meet and no members of the public are in attendance at meetings, are the council members and staff required to wear a mask?

- In the yellow phase: If there are no members of the public present during the sessions, then the provisions of WorkSafeNB's "[embracing the new normal](#)" guidelines would apply. If the council members and staff can maintain 2 metre separation for the length of the meeting, no masks would be required. If they cannot maintain 2 metres, then they should be actively screened, logs of attendance should be kept; and masks are required.
- In the orange phase: Masks would be required as per WorkSafeNB's [FAQ](#) regardless of public attendance. The masks should be worn both indoors and outdoors.

If members of the public are present for the meeting, would all members of the public and council/board members, staff, etc. be required to wear a mask?

- In the yellow phase: Masks are required in indoor public spaces as per Public Health guidelines.
- In the orange phase: Masks are required both indoors and outdoors as per WorkSafeNB's [FAQ](#) (see above).

RESSOURCES COVID-19

UMNB : [COVID-19 Information et ressources](#)

FCM : [Ressources sur la COVID-19 pour les municipalités](#)

GNB :

- [Bureau du médecin-hygiéniste en chef \(Santé publique\)](#) : le Nouveau-Brunswick compte 375 cas confirmés de coronavirus, dont 28 sont actifs.
- [Mise à jour sur la maladie à coronavirus du Nouveau-Brunswick](#)
- [Mise à jour des employés](#)
- En cas d'inquiétude : appeler 844-462-8387 (8h30 à 16h30 quotidienne) // courriel : helpaide@gnb.ca
- [Ordonnance obligatoire renouvelée et révisée](#) (5 nov 2020)
- AFFICHE : [Port d'un masque en public pour aider à réduire la propagation de la COVID-19](#) (28 oct 2020)
- AFFICHE : [Contrôle pour la COVID-19](#) (22 oct 2020)
- AFFICHE : Parc/Champ Ouvert [16 x 24](#) et [32 x 24](#)
- [Le port du masque obligatoire – FAQ](#) (16 oct 2020)
- [Le port du masque obligatoire est conforme à la Loi sur les droits de la personne](#) (27 oct 2020)

L'administratrice en chef de la santé publique du Canada (ACSP), la Dre Theresa Tam, a publié son récent rapport sur l'état de la santé publique au Canada 2020 : [Du risque à la résilience : Une approche axée sur l'équité concernant la COVID-19](#).

RE : DOCUMENT D'ORIENTATION CONCERNANT LE TEMPS DES FÊTES

Nous avons été informés qu'un document d'orientation sur le temps des fêtes sera publié bientôt.

RE : LE PORT DU MASQUE LORS DES RÉUNIONS DES CONSEILS MUNICIPAUX.

Les conseillers et les employés municipaux doivent porter un masque jusqu'à ce qu'ils s'assoient et en assumant qu'ils respecteront les mesures de distanciation sociale (distance de 2m et barrière physique).

Lors des réunions des conseils municipaux tenues en l'absence du public, les membres des conseils et le personnel doivent-ils porter un masque?

- Dans la phase jaune, si le public n'assiste pas aux réunions, les dispositions des lignes directrices de Travail sécuritaire NB [S'adapter à la nouvelle normalité](#) s'appliqueront. Si les membres du conseil et le personnel peuvent maintenir une distance de deux mètres pendant toute la réunion, les masques ne seront pas requis. S'ils ne peuvent pas maintenir une distance de deux mètres, ils doivent faire l'objet d'un dépistage actif, des registres des présences doivent être tenus et le port du masque est obligatoire.
- Dans la phase orange, les masques sont obligatoires comme l'indique la [FAQ](#) de Travail sécuritaire NB, que le public assiste ou non aux réunions. Le masque doit être porté à l'intérieur et à l'extérieur.

Si des membres du public sont présents à la réunion, tous les membres du public, du personnel, des conseils municipaux et des commissions doivent-ils porter un masque?

- Dans la phase jaune, le port du masque est obligatoire dans les lieux publics intérieurs conformément aux directives de la Santé publique.
- Dans la phase orange, le port du masque est obligatoire à l'intérieur et à l'extérieur conformément à la FAQ de Travail sécuritaire NB (voir ci-dessus)

RESOURCES | RESSOURCES

FCM: New toolkit on short-term rentals

The conversion of residential homes to short term rentals has created new challenges for Canadian communities—including a lack of affordable housing. [FCM has partnered with Generation Squeeze to develop a toolkit](#) to help local governments understand their options for regulating the short-term rental industry.

FCM : New Insights on Asset Management

Do you want to know how Canadian municipalities are integrating asset management into policy and governance activities to improve their infrastructure decision-making practices? Check out the Federation of Canadian Municipalities' new [Asset management insights: Policy and governance report](#). This web-based report is the first of a series that will provide information on the impact of the Municipal Asset Management Program and blends key findings with real examples of what communities are doing to improve their decision-making on infrastructure. You'll also learn about tools you can use to better manage your community's assets. [Discover asset management insights](#). *The Municipal Asset Management Program is an eight-year, \$110-million program, delivered by the Federation of Canadian Municipalities and funded by the Government of Canada.*

FCM : Nouvelles perspectives de gestion des actifs

Vous voulez savoir comment les municipalités canadiennes intègrent la gestion des actifs dans leurs activités de politique et de gouvernance afin d'améliorer leurs pratiques décisionnelles en matière d'infrastructures? Consultez le nouveau rapport de la Fédération canadienne des municipalités intitulé [Perspectives de gestion des actifs : politique et gouvernance](#). Ce rapport en ligne est le premier d'une série qui fournira des renseignements sur les répercussions du Programme de gestion des actifs municipaux et combine les principales conclusions avec des exemples concrets de ce que font les collectivités pour améliorer leur prise de décision en matière d'infrastructures. Vous y découvrirez des outils à utiliser pour mieux gérer les actifs de votre collectivité. [Consultez les perspectives de gestion des actifs](#). *Le Programme de gestion des actifs municipaux est un programme de 110 millions de dollars sur huit ans, administré par la Fédération canadienne des municipalités et financé par le gouvernement du Canada.*

[PAS SCOPE : A communication for local government from Property Assessment Services \(PAS\) October 2020](#) : the fourth in a series of local newsletters to keep you updated on both the progress of the separate assessment notice project along with updates on properties impacted by COVID-19.

[PÉRIMÈTRE SEF : Une communication des Services de l'évaluation foncière \(SEF\) à l'intention des gouvernements locaux octobre 2020](#) : le quatrième d'une série de bulletins d'information locaux pour vous tenir au courant à la fois de l'avancement du projet d'avis d'évaluation séparé et des mises à jour sur les propriétés affectées par la COVID-19.

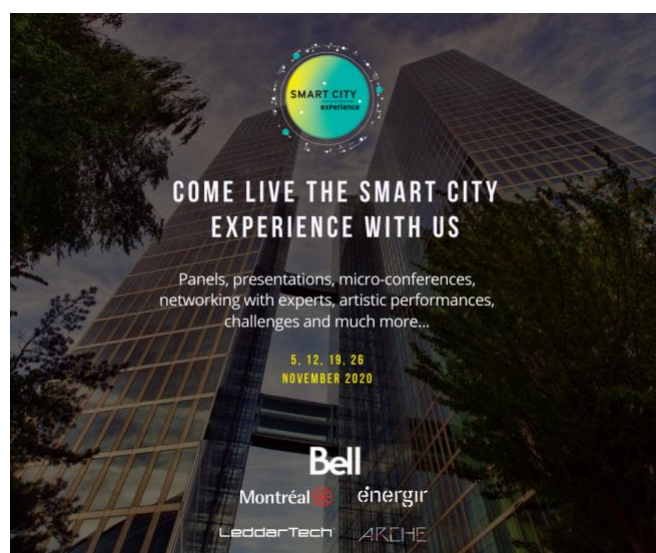
Other resources can be found via our [website's resource portal](#). // D'autres ressources peuvent être trouvées via [le portail de ressources de notre site web](#).

EXTERNAL EVENTS

NOV 19, 26 2020

Are you a citizen interested in the future of cities around the world? The 2020 [Smart City Experience](#) is an interactive virtual event that brings together community actors, experts and engaged citizens. During this event, explore avenues for collaboration, share and acquire knowledge and find ways to build the cities of tomorrow. [Visit the programming here.](#)

Book your ticket for #SmartCityExperience here: <https://www.eventbrite.com/o/smart-city-experience-27683031179>



NOV 19, 26, 2020

Êtes-vous un citoyen intéressé par l'avenir des villes à travers le monde ?

[L'Expérience Ville Intelligente 2020](#) est un événement virtuel interactif qui rassemblera des acteurs de la communauté, des experts et des citoyens engagés. Durant cet événement, vous pourrez explorer des pistes de collaboration, partager et acquérir des connaissances et trouver des moyens de construire les villes de demain. [Visitez la programmation ici.](#)

ÉVÉNEMENTS EXTERNES

NOV 20 @ 12:30PM

Establishing Performance Standards

To provide stakeholders with a detailed overview of the third step of the management framework for single-use plastics which is selecting the appropriate instrument required to meet management objectives and obtain stakeholder feedback on distributional impacts and effective measures to measure performance. [REGISTER HERE.](#) See appendix for more info.

NOV 20 @ 2:00 PM

TechNation's Municipal Cybersecurity Best Practices Event will include initial context-setting presentation from Ben Smith, RSA and four break-out sessions.

Breakout Sessions:

1. Threat and Risk Assessment
2. Organizational Governance & Planning
3. Cybersecurity Incident Management
4. Third Party Arrangements

The break-out sessions will feature expert facilitators who will be expected to craft an initial discussion around best practices for municipalities for their topic area and then get municipal leader perspectives on what would work and what would across their contexts. [Register here \(\\$\).](#)

NOV 26, 2020 @ 12:00 PM

Cox & Palmer's Access to Information Webinar for Public Sector Clients

The session includes: reviewing the general purposes and intent of FOIPOP laws; discussing access requests and the application process; considering disclosure obligations and exemptions; assessing the rise in third parties using access to information legislation, and the potential impact on a company's competitive advantage, brand, and public relations.

[RSVP here.](#)

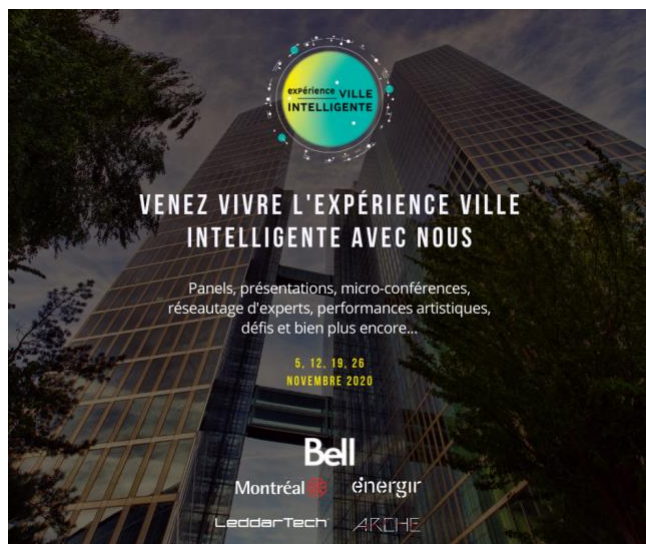
DEC 3 2020 @ 12:30 PM

Webinar: *Wicked Civic Challenges – Collective Action*

Public safety, food security, aging infrastructure, climate change, fiscal sustainability and economic readiness amidst COVID-19 are just a few dominant strategic topics that defy traditional strategic planning.

16 NOV 2020

Réservez votre billet pour
#ExperienceVilleIntelligente ici :
<https://www.eventbrite.com/o/smart-city-experience-27683031179>



Explore social innovation approaches and techniques to deal with complex organizational and community challenges facing elected officials and staff. Gain insights to initiate and sustain multi-stakeholder collective action.

[Register here.](#)

DEC 3 @ 1:00 PM

Managing Risk in the New Normal

“Look at potential future catastrophic situations and the effect that proper disaster planning can have on resilience. Municipalities need to build resiliency so that when the worst happens, they can pivot rather than plummet.” [Register here.](#)

ABOUT UMNB | À PROPOS DE L'UMNB

The Union of the Municipalities of New Brunswick (UMNB) is a bilingual association of sixty local governments of all sizes, representing over one third of New Brunswick's population. Since 1994, UMNB has advocated for strong, sustainable communities throughout the province. Our members decide UMNB's policies & priorities through member resolutions, at regional Zone meetings, and at our Annual General Meeting. Together, our members tackle local challenges and share solutions to make life better for their citizens.

Follow us on [Twitter @MunicipalNB](#) and on [Facebook @MunicipalNB](#).

L'Union des municipalités du Nouveau-Brunswick (UMNB) est une association bilingue de 60 gouvernements locaux à travers la province et qui représente plus du tiers de la population. Depuis 1994, l'UMNB milite pour des collectivités fortes et durables à la grandeur de la province. Nos membres déterminent les politiques et les priorités de l'UMNB au moyen de résolutions adoptées par les membres, lors des réunions régionales de zones et de notre assemblée générale annuelle. Nos membres unissent leurs efforts pour relever les défis locaux et échangent des solutions visant à améliorer la vie de leurs citoyens.

Suivez-nous sur [Twitter @MunicipalNB](#) et sur [Facebook @MunicipalNB](#).

APPENDIX | ANNEXE

RE: STAKEHOLDER ENGAGEMENT WEBINARS

Recordings of the stakeholder engagement webinars on a proposed integrated management approach to plastic products to prevent waste and pollution will be available shortly after on the following page:

<https://www.youtube.com/playlist?list=PLDIUo-9G4HgmX6zBBuY5psH5MDqhnYO3R>

LINKS

The [Discussion paper on the proposed integrated approach to manage plastic products](#)

The [Science Assessment of Plastic Pollution](#)

The [draft Order published in Canada Gazette, Part I, which proposes to add plastic manufactured items to Schedule 1 of the Canadian Environmental Protection Act, 1999](#)

The email address to submit comments to by December 9, 2020 is ec.plastiques-plastics.ec@canada.ca

RE : WEBINAIRES SUR L'ENGAGEMENT DES PARTIES PRENANTES

Les enregistrements des webinaires sur la participation des parties prenantes à une proposition d'approche de gestion intégrée des produits en plastique visant à prévenir les déchets et la pollution seront disponibles peu après sur la page suivante :

<https://www.youtube.com/playlist?list=PLDIUo-9G4HgmX6zBBuY5psH5MDqhnYO3R>

LIENS

Le [document de consultation sur l'approche proposée de gestion intégrée des produits de plastique L'évaluation scientifique de la pollution plastique](#)

Le [décret publié dans la Partie 1 de la Gazette du Canada qui propose d'inscrire les articles manufacturés en plastique à l'annexe 1 de la Loi canadienne sur la protection de l'environnement \(1999\)](#)

L'adresse courriel à laquelle il faut envoyer les commentaires avant le 9 décembre 2020 est le ec.plastiques-plastics.ec@canada.ca